Ettakaddom

JOURNAL QUOTIDIEN ARABE, PARAISSANT LE MATIN A 4 ET 6 8 PAGES

السنة الثانية — ثمن النسخة ٥ سانتيمات داخل القطر و ١٠ سانتيمات في الخارج — عدد ٨٥

صاحب الجريدة ومديرها
البشير الفورتي

الاشتراك

٢٠ فرنك عن سنة داخل القطر وخارج تضاف اجرة البريد

لا تعتبر وصولات الاشتراك وغيرها الا اذا كانت ممضاة باسم صاحب الجريدة

المكاتبات

ترد باسم صاحب الجريدة ومدير سياستها

عن الادارة ببطحاء باب مناره نهج الحقيقة عدد ٢

التقدم

١٣٢٥

جريدة يومية سياسية ادبية تجارية

رئيس التحرير
الشاذلي المنوراني

Correspondances
Toutes les lettres destinées à la Rédaction doivent être adressées au Directeur
Béchir el Fourty

Administration
2, Rue de la Vérité. — TUNIS

Annonces
Pour tout ce qui concerne les réclames et annonces on traite de gré à gré au bureau du journal.

تونس يوم الخميس ٣٠ رجب — واعتصموا بحبل الله جميعا ولا تفرقوا — الموافق ٢٧ اوت عام ١٩٠٨

مسالة تعليم الاهالي (١)

(عن جريدة الطان)

تابع ما قبله

فهل يجب مثلا تعليم صناعة الخزف لسائر الاطفال لمجرد وجود بعض معامل عامرة بنابل ؟ وماذا نصنع بهم اذا تعلموا هاته الصناعة وعلى فرض عدم الاقتصار على صناعة واحدة وارادة تعليم سائر الصنائع الرائجة بنابل فكم يلزم من معلم لمكتب ابتدائي واحد هاته هي الصعوبات التي تعرض لمن يفكر في وضع برنامج تعليم لابناء الاهالي .

فليس في الامكان ان يتجاوز تعليم الفنون بالمكتب الابتدائي حد تعلم استعمال بعض الالات

ومن جهة اخرى لا يكون العامل ماهرا الا اذا كان ذكيا فطنا . لذلك يلزم ان يكون تعليم الفنون مسبوقا دائما بتعليم من شانه تهذيب العقل .

اذا تقرر لديك هذا علمت انه لا يمكن استبدال المكتب الابتدائي بالمكتب الصناعي وان المدرسة الصناعية انما هي متممة للمدرسة الابتدائية يقبولها التلامذة من سن ١٢ عاما الى ١٤ عاما بعد ما يتممون الدروس الابتدائية

اما تنظيم التعليم الخاص بمبادي اللغة فانه يستدعي تحرير برنامج اكثر بساطة من برنامج التعليم المعمول به الان بمكاتبنا الاعتيادية . وهل يمكن وضعه ؟

ان النحو الفرنساوي كثير المصاعب حقيقة ومع صعوبة تعلمه فكيف يمكن الاستغناء عنه ؟ وما الفائدة بفتح مئات من المكاتب لتعليم الاطفال التكلم بالفرنساوي مثلما يتكلم به السودانيون ؟ وماذا يمكن ان نلقي من مواد الحساب والفنون البسيطة ؟

يقولون بامكان الغاء الجغرافية والتاريخ ولكن اذا الغينا هذين الفنين حرمنا انفسنا من ثمرة النفوذ السلمي التي ننتظر اجتناءها من التعليم . ولا يعرف شبان الاهالي مركز فرنسا في العالم وما قامت به من جلائل الاعمال الا بالتاريخ والجغرافية

اذا ابقينا النحو ومبادي الفنون البسيطة والحساب والجغرافية والتاريخ لم يبق مجال للخضوع في مسالة تنظيم التعليم الخاص بمبادي اللغة

يود بعض المعمرين ان لو تضع ادارة العلوم والمعارف برنامجين للتعليم الابتدائي احدهما خاص بابنائهم والثاني بابناء الاهالي . ولكن كل من دقق النظر في هاته المسالة يرى التفرقة في التعليم من باب الخيال والخرافة فمتى كانت المدنية واحدة لا سبيل لتعدد التعليم على ان الضرورة تقضي بتعدد الاقسام في مكتب واحد لان الطفل الاهلي الذي لا يحسن ادنى كلمة فرنسوية يضيع وقته في الاختلاط بالاطفال الفرنسويين ويتسبب في تضييع اوقاتهم اما اذا صار قادراً على التكلم بلغتنا بقدر الكفاية فان التعليم يصير واحدا بحكم الضرورة ولا يقتضي تفرقة فاذا احدثنا مكتبين في ناحية واحدة نكون قد صرفنا اموالا باهضة بلا فائدة . وليس من السياسة تضييع فرصة طبيعية تقرب عنصرين بعضهما من بعض وتمكنهما من معرفة بعضهما بعضا حتى تزول الاوهام الباطلة بينهما

(١) انظر عدد ٨٢ وعدد ٨٦

المغرب الاقصى

بين الاخوين

اخبر الجنرال داماد بان عبد العزيز يقيم الان مع مخزنه في احد الجنة الكائنة قبلي سطات وانه يستعد للسفر الى الدار البيضاء وقال ان اخاه مولاي عبد الحفيظ لا ينوي معاملته بالقساوة بل انه مستعد لتلقيه باكرام ولا يمنعه من الاقامة بالمغرب

ولكنه قال ايضا ان عبد العزيز طالب لذهاب الى دمشق وانه ينوي تنظيم معسكر جديد والرجوع الى القتال

الوزير المنبهي

قد برهن الوزير المنبهي الذي اصبح خليفة السلطان مولاي عبد الحفيظ بطانجه على ميله الى المسالمة وحب الاصلاح

صبيحة يوم الثلاثاء اعتصب القصابون على الطبيب الفرنسوي المكلف بتفقد اللحم الداخل لطنجه ظنا منهم ان بيعة مولاي عبد الحفيظ تمنحهم التملص من الامور القانونيه فلما بلغ الوزير المنبهي خبرهم جلبهم لديه واعلن بان مولاي عبد الحفيظ ليس بعدو للاصلاح وان تملصهم من القوانين ليس مما يرضيه ابدا وانتهرهم بما يليق فكان ذلك درسا لذوي الطيش الذين طالما جروا الوبال على الدولة الشريفة

موقف الدول

المانيا

اخبر مكاتب « ايكو دو باري » بباريس ان فكر العام بالمانيا يرى ان الحكومة الالمانية ستطلب من كافة الدول الاعتراف بمولاي عبد الحفيظ

نوايا الحكومة الفرنسوية

قد اجمعت الجرائد الشبه بالرسمية على

منتهى الامل

في خبر نشرته « الطان » ان عبد العزيز

ان فرنسا لاتحيد عن سياسة الحيادة فيما يخص نزاع الاخوين على السلطنة

وانهابعد الحوادث الاخيرة قد تفاهم مع مولاي عبد الحفيظ ولكنها لاتعترف به الا مع اوروبا .

وقد استدعت الحكومة المسيو ريقول سفيرها بمدريد من مقر استراحته للنظر في عاقبة الحوادث الاخيرة .

صدى الهزيمة

في خبر من طنجة انه اثناء الهزيمة التي حصلت لعسكر عبد العزيز ما ميوت ثلاثة من الضباط الفرنسيين وان الطبيب الانكليزي قردون اخذ اسيرا ثم اطلق سبيله .

تعليما الحكومة الفرنسوية

يؤكد ان الحكومة الفرنسوية لما بلغها خبر هزيمة عبد العزيز بعثت للجنرال داماد والمسيو رينيو تحتم عليهما اتباع طريقة الحيادة وقالت « البتي باريزيان » انه بمقتضى تلك التعليمات منع الجنرال داماد عبد العزيز من اتخاذ طريقة الهجوم بعد ان وجد راحته في منطقة النفوذ الفرنساوي .

موقف اسبانيا

اخبر مكاتب « البتي بارزيان » بمدريد انه سمع من وزير الحرب ان اسبانيا لاتداخل في المغرب وانها ستتربص الى ان تحصل النتيجة النهائية لهاته الحوادث .

مساعي المانيا

في خبر من مصدر انكليزي ان الحكومة الالمانية لم تؤثر عليها الحوادث الاخيرة مباشرة بل انها ستنتظر ما يكون من فرنسا ازاء الحالة الحاضرة . وعلى ذلك تتوقف مسالة قبولها لسفراء مولاي الحفيظ بصفة رسمية

الصحف الفرنسوية

ترى جريدة « الارور » ان عبد العزيز لما كان هو الذي امضى صك الجزيرة فليس لغيره ان يكون سلطانا على المغرب . واما مولاي عبد الحفيظ فرغما عن انتصاره والبيعة التي حصلت له فلا يكون سلطانا الا اذا اعترفت له الدول الموقعة بصك الجزيرة . ويومئذ فقط تخاطبه اوروبا . اما الان فان موقف فرنسا لم يتغير .

وتقول جريدة « راديكال » ان فرنسا تتبع طريقة الحيادة ولا تعترف بمولاي عبد الحفيظ الايوم يكون سلطانا على المغرب بتمامه لامر الذي لم يتم الى حد الان

وقالت هاته الجريدة في فصل اخر انه اذا كان مولاي عبد الحفيظ نواياه تجاه فرنسا حسنة فهذا فرصة له يمكنه ان يعرب فيها عن ذلك فهاته حركة تافيلالت تحفز للوثوب على الحدود الجزائرية فليساعد توقيفها ويبرهن بذلك على نواياه الحسنة وايضا على نفوذه في العروش

وتقول جريدة « لكسيون » انه سواء عند فرنسا ان يكون مولاي عبد العزيز او مولاي عبد الحفيظ سلطانا على المغرب وانما العبرة عندها بسلطان يكون بفطنته وقوته حبيباً مساعداً لا عدوّا

فاذا كان مولاي عبد الحفيظ السلطان المرغوب بحيث انه يقدر على تمكين سلطنته ونفوذه بدون ان ينكر حقوق الاجانب فان فرنسا تجد في ذلك مصالحها من جهة كونها دولة اوروبية ودولة افريقية

وقالت هاته الجريدة في فصل اخر انه يلزم لمن يتولى على المغرب ان يكون متصفا بصفات تمكنه بها ارضاء اوروبا بدون انكار حقوق اخوته او تفريط في ثقة رعاياه المسلمين

وتقول جريدة « سياكل » ان بعض ذوي الاغراض يريدون ان لا تستعجل فرنسا في الاعتراف بمولاي عبد الحفيظ والوصل ان الحكومة لا تصغى لتلك الاشارات فان مصلحة فرنسا في تغيير احوال كانها او حال وخيرها لغير فرنسا .

فلنعترف بمولاي عبد الحفيظ !

وتقول جريدة مسيو جوريس « لومانيتي » معترضة كعادتها على سياسة الحكومة فقالت منكرة على الحكومة توقفها في الاعتراف لمولاي عبد الحفيظ :

« ان مولاي الحفيظ لا يمكنه ان يتغلب على اخيه حتى في تراب الشاوية وحتى في الثغور لان فرنسا تصده »

فالى متى تدوم هاته السياسة العوجاء ؟ ان الجهد الذي يبذله الشعب المغربي للدفاع عن استقلال بلاده يظهر للعيان انه ليس كما يزعمون غير قادر على النظام .

ولقد صدف هذا السعي الشريف حياة جديدة ظهرت في العالم الاسلامي .

اخبار الاستانة

استقالة

قد استقال وزير الداخلية رشيد عاكف باشا وقبلت استقالته

واما وزير الاوقاف فقد رجع في استقالته بالحاح من الصدر الاعظم

في السفارات

قد صدرت الارادة السنية باستدعاء سفيري الدولة بفينة وبرلين والنائب العثماني ببلغراد الى الاستانة وعملت وزارة الخارجية بمقتضى الارادة السنية

المبعوثان

بلمنار مزيد الابتهاج والارتياح ان في جملة المرشحين لمجلس المبعوثان عن ولاية سورية حضرات الفاضلين رفيق بك وحقي بك العظم وعن ولاية بيروت حضرة الفاضل السيد رشيد رضا صاحب مجلة المنار .

مرتب الوزراء

قر راي مجلس الوزراء على التقليل في مرتب اعضائه فالصدر الاعظم يتقاضى فيما يستقبل ٤٠٠ ليرة وشيخ الاسلام يتقاضى ٣٠٠ ليرة وكل من الوزراء الباقين ٢٠٠ ليرة

مظاهرة

ورد على الطان من الاستانة ان اهلها احتفلوا احد انجال جلالة السلطان احتفالاً عظيماً لخلوه على الاكف والمظنون انه محمد سليم افندي بكره لما اتصف به من الحرية وحب الدستور فانه كان يشتم رجال المابين ويلعنهم بحضور ابيه حتى امر جلالته بسجنه منذ ١٠ اعوام فكان لا يخرج من قصره الا يوماً واحداً في الاسبوع محاطاً بالجواسيس

والظاهر ان هذه المظاهرة ادت الى صدور الارادة السنية بالحجر على امراء العائلة العثمانية لكثرة اتصالهم بالاهالي في هذه الايام .

حوادث محلية

بنزرت

نحو الدار البيضاء — ركب البحر على متن الفيتلون ٢٧٤ جنديا من التيرايور و ٢٠٠ من الزواف الرابع مع ١٨ ممرضا و ٤٠ طبجيا قاصدين الدار البيضاء لتعويض من تمت مدة خدمتهم العسكرية

القانون الاساسي العثماني

« في الولايات »

م ١٠٨ تؤسس اصول ادارة الولايات على قاعدة توسيع دائرة المأذونين وتفريق الوظائف وتعيين درجاتها بنظام مخصوص م ١٠٩ توسع بقانون مخصوص صورة انتخاب اعضاء مجالس الادارة في مراكز الولايات والالوية والقصبات وانتخاب اعضاء المجلس العمومي الذي يجتمع مرة واحدة في السنة في مركز كل ولاية على حدتها م ١١٠ وتبين وظائف اعضا المجالس العمومية في الولايات بقانون مخصوص يوضع لها ويشتمل كذلك على

المذكرات في مطالب تنظيم الطرق والمعابر وتشكيل صناديق الاعتبار وتسهيل البضايع والتجارة والفلاحة وما يجرى مجراها من الامور النافعة وعلى ما يتعلق ايضا بانتشار المعارف والتربية التي تعود منفعتها على العموم ويحتوى على ما لهذا المجلس من الصلاحية بعرض الاشتكاء للمقامات والمواقع التي يقتضى تبليغ الشكايات اليها عند مايرى ما يخالف احكام القوانين والنظامات الموضوعة في مطالب صورة توزيع التكاليف والمرتبات الاميرية واستحصالها وفي مطالب سائر المعاملات وذلك لمقصد سد الخلل واصلاحه «م» ١١١ يكون في كل قضاء لكل ملة على حدتها مجلس جماعة للنظارة على صرف اموال الوصية للمعطى لهم على ما هو محرر في الوصايا على وجه ان تصرف حاصلات المستغلات والمستغلات والنقود الموقوفة الى المشروط لهم والى الخيرات والمبرات وفاقا لشرط الوقفية والتعامل القديم وللنظارة كذلك على صورة ادارة اموال الايتام توفيقا لنظامها المخصوص وهذه المجالس تتركب من افراد منتخبين من كل ملة على حدة على مقتضى النظامات المخصوصة التي تترتب في هذا المطلب وعلى هاته المجالس ان تعترف بان مرجعها انما هو حكوماتها المحلية ومجالس الولايات العمومية «م» ١١٢ تدار الامور البلدية في دار السعادة والمحلات الخارجة عنها بواسطة مجالس الدوائر البلدية التي تترتب بالانتخاب وصورة تشكيل هذه الدوائر ووظائفها وكيفية انتخاب اعضائها سيتعين بقانون مخصوص .

مدموازيل كسار

قابلة من الدرجة الاولى محرزة على اعلى شهادة كلية ليون تعالج جميع امراض النساء في كل يوم من الساعة ٢ مساء الى الساعة ٦ وتذهب لمحلات المرضى في كل وقت ومحلها بنهج ايطاليا عدد ١٦

بين تونس وسيدي علي الحطاب في الاوتومبيل

كل يوم تخرج الاوتمبيل التونسية من محلها الكائن بنهج رومة عدد ١١ (قرب المحطة الطليانية) على الساعة السابعة صباحا وتقبل الزاوية على الساعة الثامنة وتسير الاوتوموبيل الى برج العامري وبعد الرجوع تمر بزاوية سيدي علي الحطاب على الساعة الثانية و٤٥ دقيقة فتصل الحاضرة على الثالثة و٥ دقيقة.

سعر الركوب من تونس الى سيدي علي الحطاب زوج فرنك و٠٫٥٠ صانتيم ومن اراد العربة في غير الاوقات المذكورة فله ان يطلب

الحكيم بيير ليسكو

يعلن الحكيم بيير ليسكو طبيب الضروس الكائن محله ببطحاء دار السفارة من جهة نهج رومة عدد ١ انه يعالج جميع امراض الضروس والفم بانواعها كل يوم من الساعة التاسعة صباحا الى الزوال ومن الثانية الى الرابعة بعده

تقليع الضروس ومداواتها من غير وجع ومن غير تبنيج ويضع اسنانا وضروسا صناعية ويبيع جميع الادوية النافعة لمعالجة ماذكر ولتبييض والتصحيح الاسنان الجميع باثمان متهاودة ويعالج الفقراء مجانا كل يوم من الساعة ٤ ونصف الى ٥ ونصف مساء

ماكنات الخياطة سنجر

ان معمل سنجر اكبر المعامل في اميركا قد حصل على عدة امتيازات ونياشين سيما في معرض باريز سنة ١٩٠٠ ومعادل على حسن ماكيناته والاقبال عليها ببيعه مليونا وستمائة الف ماكينة في السنة الواحدة بهاته الماركة المرقومة وكل ماكينة ليس بها ماركة فهي مفتعلة وعليه فمن رام شراء سالمة بنهج فليشرف المحل الكائن بنهج جبل طارق عدد ٨ في بنزرت او نهج ايطاليا عدد ٦ في حاضرة تونس او نهج فيكتو رهيقو بصفاقس

التاجر مويز بيسخار

١ التاجر مويز بيسخار الكاين دكانه بسوق القطن عدد ٢٦ بتونس يعلم العموم ومعارفه الكثيرين انه اتصل بانواع عديدة من الملف ونصف الملف من العال وملف جيد باريزي ومرينوس دو بيو من العال عرض ميتر و ٤٠ صانتيميترا الجميع من الصوف على الوان مختلفة المنظر والبهاء ويوجد عنده كذلك انواع كثيرة من حراير الكبابت باثمان زهيدة لم تعرف فيما مضى

شكلاطه فليك

اشهرت هاته الشكلاطة بطيب رائحتها لذة مطعمها وعودها بالمنفعة على البدن وهي حافظة بالشيوخ والشبان والاطفال وتوجد عند جميع حوانيت العطرية وخصوصا عند نايب الفابريكة يوسف القز نهج القمرق القديم عدد ١٥

لا تقرا

لانك اذا قرئت هذا الاعلان ايها الوطني وعلمت ان فردا من ابناء وطنك فتح ابكك محلا للحلاقة على النسق الاوروبي لم يبق لك عذر اذا رايناك تطفل على محلة الاوروبين وقد عني بتنظيم هذا المحل وتنسيقه السيد العربي [illegible] اجلب له انواع الكلونيا كوالبدات وجميع ما توافق صلوات الاوروبين والات الحلاقة على غاية النضافة وعنده صبغة الشعر على اختلاف [illegible] الشعر واثماني الاستعمال لا يظهر للعيان ان الشعر مصبوغ

طبيب العينين

يتشرف الحكيم فاريز المشتهر بمعالجة العينين باعلام العموم انه يقبل الزائرين بمحله الكاين بنهج المالطية عدد ١٢ كل يوم من الساعة الثامنة الى الزوال ومن الثالثة الى السادسة بعده ويعالج الفقراء مجانا وقد خصص الترجمان شمامة تسهيلا لمخاطبته

الحكيم جوزاف بيرانيو

يتشرف الحكيم جوزاب بيرانيو الطبيب الجراحي باعلام العموم ان له معرفة تامة بمعالجة الارحام وتسهيل الولادة ورخو الاعصاب وجميع الامراض الداخلية والجلدية وكذلك العاقر ويقبل جميع من يستحقه للتداوي بمحله بنهج باب قرطاجنة عدد ١١ من الساعة العاشرة الى الحادية عشرة صباحا

معمل اللوح اشوبك

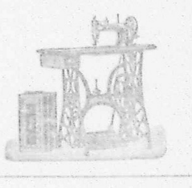
يوجد بهذا المعمل العام اللوح والاخشاب من كل نوع وجنس مثل اخشاب غابة الشمال ولوح النمسا والكندا والبيشبان والقرقان واعمدة الرخص والقاطع المدنية كل ذلك متهاودة لاتقبل المزاحمة في الحاضرة وفروع المعامل المذكور بسوسة وبنزرت فمن له رغبة في شراء ما ذكر فليشرف بمحل المعمل بالقمرق القديم بالحجرة يجد مرغبه

الحكيم استرازينوا

يعالج هذا الحكيم الشهير معالجة خصوصية مجرى البولة والحصر مع الجراحات بمهارة عجيبة فيوجد بمحله الكاين بباب السويقة عدد ٩٢ من الساعة العاشرة الى الحادية عشرة صباحا ومن الرابعة الى الخامسة مساء

مخزن فارسيه بنهج ايطاليا عدد ١١ بتونس ماكينات فارسيه التي اشتهرت في جميع انحاء العمالة بصحتها واتقان عملها ولها فرع وحيد بتونس وهو المذكور اعلاه يوجد بهذا المحل ماكينات تنبيت وخياطة وجميع انواع الاباري وخيط وحرير وزيت وجميع لوازم الماكينات من كل نوع كما يصلح البسكليت

ليس لهذا المحل سماسرة تطوف على المحلات وعليه فمن اراد شيئا مما ذكر فليزر المحل المذكور



الحكيم اتريولو

ان الحكيم اتريولو طبيب الحضرة العلية الخاص يعلم العموم بانه عين وقتا للمعالجة ومعاينة الامراض في محله الكاين بنهج ليون روش عدد ٥ من الساعة السابعة الى الثامنة صباح كل يوم

الحكيم كوينو

كل الناس داخل الحاضرة وخارجها على علم مما اشتهر به الحكيم اكوينو في معالجة داء العينين لكن بما ان كثير العوام يجهلون المحل الذي يعالج به الزائرين راينا من الواجب خدمة للعموم ان نعلمهم بان المحل المومى اليه يوجد بنهج زرقون عدد ١ وعليه نظرا لحسن قبوله واعتنائه بمعالجة المصابين بداء العينين نحرض هؤلاء الاخيرين بزيارة محله المذكور بكل امان

الحكيم شالوم

ان الحكيم شالوم المحصل على الشهادة العليا في كلية المستعرات بباريز والشهادة العليا في كلية الاطباء بمدينة مونبلييه قد اشتهر به من المهارة في الاجراح ومعالجة امراض الاوطان الحارة وخلاص النسوة التي يصعب عليهن الولادة في المستشفيات وغيرها يعلم العموم بانه يقبل الزائرين في محله الكاين بفندق الفول عدد ٢. على الساعة التاسعة صباحا وعلى الثالثة مساء وفي حاق الوادي نهج سيدي بوسعيد عدد ٤٦ كل يوم عند الزوال

مرسيل دوبوي

مستعمل الكهرباء الطبية

يعلن العموم انه يستعمل تمسيد الجسد بالكهرباء وانه يكشف على الجراثيم والعلل الداخلية من غير اجراح بواسطة الات كهربائية فمن اراد زيارته فيشرفه بمحله نهج فرنسا عدد ٣

الى سمكة الذهب



يعلن للعموم السنيور وفالا ناطالي واخوته الكاين محلهم بنهج رومة عدد ٥ بانهم جلبوا الحبرا [illegible] فونوغرافات من اعلا ماركة واصدى صوت واسطوانات ذات بجنس من الماركة الشهيرة المعروفة تحتوي على [illegible] الغناء العربي التونسي والمصري والتركي [illegible] والفرنساوي والطلياني وغير ذلك [illegible] باثمان متهاودة لا يوجد مثلها [illegible]

فابريكة القرمود والياجر بسيدي بوسعيد

الاصابها لاونتون وشركائه يوجد بهاته الفابريكة القرمود المستوي المعروف بقرمود سيدي بوسعيد من احرم الجاري به العمل والياجر على اختلاف انواعه العنوان التلغرافي عدد التاليفون بتونس ٢١٩ وبالمرسى ١١



مستحضرات محمد على نصوحي

الحايز على نياشين ومداليات الامتياز من الدولة العثمانية وجملة نياشين و مداليات ذهب وفضية من معارض دول انكلترا وفرانسا واطاليا واسبانيا والبلجيك ونصرني مصلحة الصحة العمومية المصرية بعد تحليلها بمعملها ا يماوي وحازت الشهرة التامة في انحاء الشرق والغرب والهند حتى نالت قبولا من المتداوين بها و به نستعين

صانتيم » فرنك اسماء وبيان استعمال هذه الادوية الموضحة ادناه —

.. » ٢ اكسير نصوحي (لتقوية البدن ويزيل الانتفاخ والالام التي تحصل وقت الطمث

.. » ٢ حبوب نصوحي لتقوية المعدة والاعصاب والدم ويقوي البدن عموما

٧٥ » ٢ كبسول نصوحي لشفاء التصفية المزمنة والحادة ويزيل الالتهابات التي تحصل

٥٠ » ١ شراب بودوفينيكت فوسفاتية لتقوية الاطفال اللمفاويين ويزيل لين العظام

٥٠ » ٢ ماء الشباب يزيل الكلف والنمش ويزين البدن نعومة ولطافة والوجه رونقا وجمالا

٥٠ » ٢ زيت الحناء للشعر يطول ويطري ويقوي الشعر ويمنع سقوطه وتقصيفه والقشرة معا

٥٠ » ٢ صبغة العروس للشعر لاعادة لون الشعر الاسود والازعر لاصله الطبيعي من غير خطر

.. » ٢ رومانيزمول دهان شافي لجميع امراض الروماتيزمية الحديثة والمزمنة

٢٥ » ١ نقط نصوحي لمنع البواسير الحديثة والمزمنة وازالة المغص عموما

٥٠ » ١ خلاصة الكينا المركبة لتقوية المعدة والامعاء وتمنع الالام التي تحصل في الظهر

٥٠ » ١ قطران بلسمي للامراض الصدرية والمثانة والزكام والامراض الجلدية .

٢٥ » ١ حبوب ملينة ضد الامساك الذي يتولد منه سوء الهضم وانتفاخ البطن والبواسير

٢٥ » ١ دواء الاسنان يمنع التسوس الذي يحصل في الاسنان ويسكن الالام حالا بسرعة عجيبة

٢٥ » ١ حبوب صدرية لازالة السعال وخروج البلغم بسهولة من الصدر بغير تعب .

» ١ مسحوق الصفا لاجل جلاء الاسنان وتقوية اللثة وحفظهما وشافيا لداء الحفر ومعطرا للفم

٢٥ » ١ مسحوق للشعر يزيله في مسافة اربع دقائق بغاية السهولة ويظهر محله ناعما

٥٠ » ١ ماء كلونيا رائحة طيبة لطيفة ومانعة للاوخمة وتركيبها فائق على الكولونيات

٧٥ » . نقطة نصوحي لازالة الالتهابات المزمنة والحديثة ويعيد قوتها الحقيقية

٧٥ » نشوق صحي ضد الزكام وشافيا للنوازل ومنعشا للجسم نفعه بيضاء

٢٥ » ١ اكزيمول يزيل الحكة وامراض الاكزيما على اختلاف انواعها

.. » ٢ حقنة نصوحي خاصة لمنع التصفية الحديثة والمزمنة بشرط لم يشعر المريض بادنى الم

٥٠ » ٢ اكسير العشبة المركب منقي للدم وشافيا للامراض السلطان ومعافيا لامراض ضيق النفس

.. » ٢ برشام المعدي ضد امراض سوء الهضم ورداءة الحموضة وغازات المعدة والامعاء (الانتفاخ)

.. » ٥ كبسول باريزيان مقوي البدن والاعصاب ويعوض ما فرط في وقت الصبا ويعيد الشيخ شابا

المستودع العمومي بالايالة التونسية المسيو دالر اسقرولو نهج سن شارل عدد ١٥ وتباع بجميع السبسريات

محل « كونتوار التوجيهات » نهج ليون روش – تونس



يوجد بالمحل فونغرافات تعرف بر امفون مصرصعة بسعر من ٢٥ الى ٧٥٠ فرنك مع اصطوانات تونسية ومصرية فيمها من فرنكات ٥٠ ، ٢ الى فرنكات ٥٠ ، ٧ الصحن —

ويه ابر للفونوغراف وثمنها صانتيمات ٢٥ المائتين .

وله ايضا : ساعات لحمل في الجيوب من ٢٠ ، ٢ الى ٢٥٠ فرنك

وساعات حايطية [illegible]

الحكيم قوارنيري

طبيب وجراح

يقبل المرضى من الساعة السابعة الى الثامنة صباحا بمحله الكاين بنهج السويد عدد ١٠ امام القران اوتيل دي بـاري

الحكيم فاورنتينو

طبيب وجراح

مختص بمعالجة الاطفال وهو يقبل المرضى من الساعة الثانية بعد الزوال بمحله الكاين بنهج قرطاجنة عدد ٢ امام قهوة الكازينو

الحكيم اميل ليفي

طبيب وجراح ومعالج للحبالى عند وضع الحمل وتخرج في مستشفى كلية تورين وله معرفة خاصة في امراض مجاري البول ومرض الحصاة وهو يقبل المرضى كل يوم من الساعة الاولى الى الثالثة بعد الزوال بمحله الكاين بنهج الصادقية عدد ٤١ ويتوجه الى محل المريض

الحلواني الملوكي انروش

يوجد بمحل الحلواني المذكور الكائن بنهج ايطاليا عدد ٢ المركبات على اختلاف انواعها واشكالها وكل ما يحتاجه الراغب

شركة البواخر الطليانية

ان هاته الشركة تتعهد باعطاء تذاكر السفر او مطبوعات حمل البضايع لكل جهة تسافر نحوها بواخرها مثل سيسيليا وسردانيا وشطوط ايطاليا ومرسيليا وبحر ادريانيك من جهة الارناوط ونهر الدانوب ومصر وطرابلس وخانية (بجزيرة كريد) والبحر الاحمر والهند والصين واميركا الجنوبية والشمالية وانكلترا واعظم مدن فرانسا واروبا وذلك بمحل مسيو فلوريو وروباتينو بنهج هولاندة عدده فروعها الكاينة بالمراسي التونسية

قدوم البواخر كل يوم اثنين

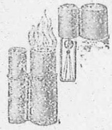
على الساعة الثامنة صباحا تقدم الباخرة الطليانية الى تونس من سوسة والمنستير والمهدية وصفاقس وقابس وجربة وطرابلس ومالطة ويوم الثلاثاء على الساعة العاشرة صباحا من كاليري وجنوة وغيرها

ويوم الاربعاء على الساعة الرابعة من شطوط ايطاليا الذهاب من تونس يوم الاثنين عند الزوال الى كالياري وجنوة ويوم الاربعاء على الساعة الرابعة مساء الى سوسة والمنستير والمهدية وصفاقس وقابس وجربة وطرابلس ومالطة وعلى الساعة [illegible] الى [illegible]

يوم الاحد على الساعة السابعة مساء الى [illegible] وشطوط ايطاليا

اعلان

[illegible] لانيين وس



احسن صنف واخر اختراع كهربائي الي التشعيل عوض عن — الوقيد وخصوصا الى تشعيل المنارة حيث انه مستعمل في جميع ممالك اوربا وسعر الواحدة مع زجاجة السبيرتو المعدني الخاصة به [illegible] فرنكات ويضاف نصف فرنك اجرة البوسطة ومحل البيع عند السيد على بن الحاج المودب في نهج سيدي ابن عروس عدد ١٢ بتونس

وكل علبة يكون مصحوبا معها ورقة الاستعمال بالعربي والفرنساوى

المكتبة العلمية

بسوق العطارين ١٧ بتونس

لصاحبها السيد محمد الامين

ورد لهذه المكتبة كمية وافرة من الكتب النفيسة الحديثة طبع مصر واوربا والاستانة وغيرها

مدير الجريدة وصاحب امتيازها البشير الفورتي
طبع بمطبعة التقدم

بوماضة انتوان مركيز

اذا العدمت الامراض العصبية المعبر عنها بالروماتيزمو واعترضت الامها مجا الفصل بعايد في ذلك على احد الاعدا الدهن المعروف ببوماضة انتوان مركيز الذي اعتنى بتهيئتها المسيو باول لوسياني الصيدلاني من الرتبة الاولى

ان هذا الدهن الذي يشمل على ادنى جزء من الاضافات الكيماوية متركب من حشايش مجلوبة بلاد الشرق يذهب بجميع الامراض العصبية المشار اليها كيفما تقادمت عليها الازمنة واستعمل هذا الدواء ولوايا مثلاثها يكون كافيا لشفاء الروماتيزمو ولو كان متمكنا

فينبغي التنبه للعلامة الموضوعة على وعاء الدهن باسم انتوان مركيز خوف تقليدها

ثمن الوعاء فرنكات ٤

يوجد هذا المرهم عند نائبها العام بتونس ببيت الدواء الكائنة قرب توفيريا بالاص وقرب الكازينو ابلدي وبساير بيوت الدواء المعتبرة بالمدينة المذكورة ويوجد مع الوعاء ورقة بها بيان كيفية الاستعمال

طبيب العيون

ان طبيب العيون الشهير مسيو دوفوردي سيقر المتخرج من كليات اوربا يعلم العموم بانه فتح محلا لمعالجة داء العيون بنهج الجزيرة عدد ٢٣ ويقبل الزائرين من الساعة الثامنة الى الحادية عشرة صباحا ومن الثانية الى الرابعة مساء